

WWW.ROMANDIEHORSESHOW.CH



IMPULSION



# ROMANDIE HORSE SHOW



# SION VALAIS/WALLIS

## 17-20 SEPTEMBRE 2020





# FÉDÉRATION ÉQUESTRE ROMANDE



**LE CAVALIER**  
PREMIER MENSUEL HIPPIQUE DE SUISSE ROMANDE  
ROMAND

**epona.**

L'assurance suisse pour les animaux.



## MOT DE BIENVENUE

Après 2007, 2017, 2018 pour la quatrième fois le centre équestre de Tourbillon a l'honneur de recevoir les championnats romands juniors et élite. Cette manifestation ne pourrait avoir lieu sans le soutien de la Ville de Sion, de la Loterie Romande, du Fonds du Sport Cantonal, de la Fédération Equestre Romande, de la Société des Cavaliers Valaisans ainsi que des fidèles partenaires et sponsors qui nous accompagnent depuis de nombreuses années.

Le comité d'organisation peut vous assurer que toutes les mesures de sécurité liées à la situation sanitaire actuelle seront mises en place afin que vous puissiez passer un moment sportif et convivial en toute sécurité.

Un merci particulier à la Ville de Sion pour l'important soutien logistique déployé dans le cadre de notre manifestation, aux fidèles bénévoles ainsi qu'aux nombreux cavaliers qui nous font l'honneur de leur présence.

Au nom de la Ville de Sion et des Ecuries Michel Darioly, nous vous souhaitons à tous la bienvenue en terres sédunoises et de belles joutes sportives dans une atmosphère conviviale empreinte de fair-play.

Michel Darioly



## COMITÉ D'ORGANISATION

<b>Président du CO</b>	Michel Darioly - 079 628 70 51
<b>Secrétaire du CO</b>	Nadège Chappuis - 079 135 74 32 - dariolyevents@bluewin.ch
<b>Secrétariat cavaliers</b>	Lisbeth Haldimann - 079 428 63 44
<b>Présidente jury</b>	Karen Spahr
<b>Juges</b>	Marie-Rose Bochy, Nancy Mendez, Maud Gachnang, Luc Henry
<b>Juges de style</b>	Didier Disero, Delphine Skrzat
<b>Constructeurs</b>	David Kohnké, Michel Pollien, Michel Darioly, Michel Binggeli
<b>Speakers</b>	Alexandra Claude, Raphaël Fradkoff, Gillie Jaquet, Alban Poudret, Jessica Gay
<b>Vétérinaire</b>	Mathias Dirren
<b>Maréchaux</b>	17 et 18 septembre: Cyril Maret 079 771 63 32 19 et 20 septembre: Melvin Aubony +33 6 03 30 65 97
<b>Photographe</b>	Geneviève de Sépibus - www.sepiphot.ch
<b>Chronométrage</b>	Etterevents.ch - Show jumping
<b>Vidéo</b>	Equimage - Jean-François Meid
<b>Sonorisation</b>	TV Diffusion Sàrl, Conthey
<b>Décoration florale</b>	Jardinerie Constantin, Martigny – Schwab fleurs, Saillon
<b>Impression</b>	Imprimerie Fiorina, Sion
<b>Service médical</b>	Hemostaz, M. Eric Demierre - 079 622 42 42
<b>Sécurité/Parking</b>	SOS Surveillance – Security Mobil, M. Michel Rossiaud
<b>Responsable cantine</b>	Gani Miranaj - 079 750 60 37
<b>Responsable piste</b>	Haki Miranaj - 078 662 20 65

SAVOUREZ LA VILLE DE SION...

# Sion & Wine Tour

IMPULSION

Dès 2 personnes Tour accompagné en vieille ville incluant la dégustation de 5 vins, d'une assiette valaisanne et la découverte de 3 sites historiques (Place de la Planta, Tour des Sorciers, thermes romains).  
Prix CHF 59.- par personne Quand toute l'année, sur réservation, du lundi au samedi Durée 2 heures  
Départs 10h, 15h15 ou 17h

Réservations Office du Tourisme de Sion  
T 027 327 77 27 | info@siontourisme.ch  
siontourisme.ch





La Ville de Sion est heureuse d'accueillir cette manifestation en cette période si particulière que nous vivons tous. Néanmoins nous devons nous adapter et cohabiter avec ce minuscule organisme qui malgré sa taille microscopique a perturbé les plus grands événements sportifs et culturels de cette année.

Grâce à l'engagement et à la créativité des organisateurs, tel Michel Darioly et son équipe, les différentes manches du Jumping de Sion ont pu être réalisées et je tiens à les remercier sincèrement pour leur capacité d'adaptation et pour l'excellente collaboration avec nos services. Ces épreuves se déroulent dans le respect des mesures sanitaires et l'activité sportive qu'elles procurent vient compléter l'offre d'animations que la Ville a souhaité offrir à ses citoyens et à ses visiteurs durant l'été.

Certes les contacts sociaux sont un peu plus distants mais l'ambiance des concours est toujours aussi sympathique et permet à tout à chacun de venir admirer les performances accomplies par les cavaliers et leurs chevaux, fruit d'un long et patient travail.

Sion a récemment manifesté son ambition de devenir la capitale suisse des Alpes durant les prochaines décennies et de ce fait il est important pour notre cité de proposer une offre diversifiée et attractive tant sportive, que culturelle et touristique afin de cultiver le goût du « Vivre ensemble » pour nos citoyens avec une bonne qualité de vie mais aussi d'offrir à nos hôtes un choix d'activités variées. La future liaison Plaine-Montagne, le pôle EPFL, le développement des HES, le futur quartier de Ronquoz 21 et l'espace Cour de Gare sont, entre autres, des projets qui accompagnent Sion dans son développement futur.

Je vous invite à revenir profiter de nos produits du terroir, de notre patrimoine et de nos espaces de verdure ces prochains mois en faisant une halte un peu plus longue sous la bienveillance de la Basilique de Valère et du Château de Tourbillon.

A vous cavalières et cavaliers des Championnats Juniors régionaux et Juniors Nationaux et du Championnat Romand Elite je vous souhaite de belles compétitions sous le ciel sédunois et je vous remercie de nous honorer de votre présence à Sion.

**Nadine Pardo-Gilliand**

Conseillère municipale en charge des Sports, de la Jeunesse et des Loisirs.



# JOHN TAYLOR

LUXURY REAL ESTATE SINCE 1864



V0069VE - Chalet Face Nord, Verbier

## LES PLUS BELLES TRANSACTIONS PORTENT TOUJOURS LA MÊME SIGNATURE

---

JOHN TAYLOR, UNE SOCIÉTÉ DU GROUPE ARTCURIAL

**JOHN TAYLOR VERBIER**

· RUE DE MÉDRAN 16 · 1936 VERBIER · TEL. : +41 27 771 55 88 · VERBIER@JOHN-TAYLOR.COM

**JOHN TAYLOR RÉSEAU INTERNATIONAL D'IMMOBILIER DE PRESTIGE** | MONACO · SUISSE · QATAR · ITALIE · FRANCE · ESPAGNE · INDE  
MALTE · ÉMIRATS ARABES UNIS · COLOMBIE · RÉPUBLIQUE TCHÈQUE · ÉTATS-UNIS | [WWW.JOHN-TAYLOR.COM](http://WWW.JOHN-TAYLOR.COM)



# Vacherin<sup>®</sup> Fribourgeois

SWITZERLAND

# PUISSANT

par nature



[WWW.VACHERIN-FRIBOURGEOIS-AOP.CH](http://WWW.VACHERIN-FRIBOURGEOIS-AOP.CH)

combex

022 735 53 33  
info@combex.ch

JF CHRETIEN



*Mon Champagne  
à moi ... c'est toi!*

*V. Testulat  
à Epernay depuis 1862*



srg | engineering®

Schumacher & CHngS Ingénieurs SA  
Ingénieurs - Conseils Scherler SA  
R.G. Riedweg et Gendre SA

Votre partenaire

Chauffage, Ventilation, Climatisation, Sanitaire, Electricité,  
Sûreté et Sécurité AEA1

[www.srg-engineering.ch](http://www.srg-engineering.ch)

ISO 9001-14001

19, chemin du Champ d'Anier  
1209 Genève  
T. +41 22 929 12 12

20, place d'Armes  
1227 Carouge  
T. +41 22 394 94 94

11, rue de Chantepoulet  
1201 Genève  
T. +41 22 731 49 13

36, chemin de Maillefer  
1052 Le Mont-sur-Lausanne  
T. +41 21 641 47 10

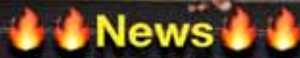
20, route de Beaumont  
1709 Fribourg  
T. +41 26 424 18 15



# FERRAGE DE CHEVAUX DE SPORTS & LOISIRS



Maréchalerie



News

Tous les mercredis nous sommes en Valais !!

**Cyril Maret**

**+41 79 771 63 32**

Genève

Vaud

Valais



Neuchâtel

**Dimitri Le Sommier**

**+41 79 889 23 06**

Fribourg

France



H U R L E V E N T

Tradition  
et valeurs.

A chaque occasion  
son cépage.

LES FILS DE  CHARLES FAVRE

LA PETITE MAISON DES GRANDS VINS

# 1920

BAR & CIGARS



Rue de l'Ancienne-Pointe 30 - 1920 Martigny Tel : 079 / 827 61 25 admin@1920cigarlounge.com



# baudis

installations électriques - dépannages - téléphonie  
informatique / ADSL / Swisscom TV  
contrôles périodiques - études complètes  
installations domotiques KNX - panneaux solaires



**12 h 30**

**Epreuve N°1**

**Prix 1920 Cigar Lounge - Martigny**

R/N 115 cm barème A au chrono

**14 h 30**

**Epreuve N°2**

**Prix Baud Electricité SA - Sion**

R/N 120 cm barème A au chrono

**17 h**

**Epreuve N°3**

**Prix Société des Cavaliers Valaisans**

R/N 125 cm barème A au chrono en 2 phases

Les plaques pour la journée sont offertes par la cave Les Fils de Charles Favre à Sion.

Les flots pour la journée sont offerts par le Garage Olympic à Sion.

Le chronométrage et le service médical pour la journée sont offerts par CM Maréchalerie, M. Cyril Maret à Crassier.

---

**Des listes d'engagés seront à votre disposition à partir du mardi 15 septembre et les listes de départ définitives seront disponibles le jour précédant vos épreuves à partir de 16 h sur le site [info.fnch.ch](http://info.fnch.ch)**

---



# HC VALAIS-CHABLAIS



- LE HCV, C'EST 24 ÉQUIPES, 500 JOUEURS DONT 400 JEUNES !
- REJOINS LE MOUVEMENT JUNIOR DU HCV INSCRIS-TOI DÈS 4 ANS !
- UN ABONNEMENT DE SUPPORTER DONNE L'ACCÈS À TOUTES LES PATINOIRES DU HCV !
- EN ROUTE VERS LA PROMOTION EN SWISS LEAGUE !

INFOS: [WWW.HCVVALAIS-CHABLAIS.CH](http://WWW.HCVVALAIS-CHABLAIS.CH)



#18 JÉRÉMIE GAILLARD



**9 h 30**

**Epreuve N°4**

**Prix Vacherin Fribourgeois**

R/N 110 cm barème A au chrono

Les plaques sont offertes par Concept Villas & Aménagements Sàrl, M. René Ulrich et M. Jean-Paul Chappot à Châtel-St-Denis.

**11 h**

**Epreuve N°5**

**Prix Garage Olympic - Sion**

R/N 115 cm barème A au chrono en 2 phases

Les plaques sont offertes par Hypona, M. Charles von der Weid à Puidoux.

**13 h**

**Epreuve N°6**

**Prix HC Valais Chablais  
avec le soutien du Groupe CP3,  
MM. Stefano Cittolin et Patrick Polli - Martigny**

R/N 130 cm barème A au chrono

Une couverture est offerte au vainqueur par le Groupe CP3, MM. Stefano Cittolin et Patrick Polli à Martigny.

Les plaques sont offertes par Hypona, M. Charles von der Weid à Puidoux.

**14 h 45**

**Epreuve N°7**

**Prix Fédération Equestre Romande**

R/N 135 cm barème A au chrono en 2 phases

Les plaques sont offertes par Somatra SA à Genève.

**16 h 30**

**Epreuve N°8**

**Prix Loterie Romande**

N 145 cm barème A au chrono

1<sup>re</sup> épreuve Championnat Romand Elite

Une couverture est offerte au vainqueur par la Loterie Romande.

Les plaques sont offertes par Somatra SA à Genève.

Les flots pour la journée sont offerts par Axius, MM Christian Masserey et Jean-Jacques Lamon à Sion.

Le chronométrage et le service médical pour la journée sont offerts par Hypona, M. Charles von der Weid à Puidoux.

---

**Des listes d'engagés seront à votre disposition à partir du mardi 15 septembre et les listes de départ définitives seront disponibles le jour précédant vos épreuves à partir de 16 h sur le site [info.fnch.ch](http://info.fnch.ch)**

---



**Comme nos ambassadeurs, Estelle Wettstein  
et Bryan Balsiger, protégez votre cheval  
dès CHF 29.-/mois**

“ Plus qu’un sport, le saut d’obstacles est une véritable passion pour moi. Depuis toujours, les chevaux rythment ma vie. Ils sont mes partenaires au quotidien et mon objectif est de placer leur bien-être au centre de mon activité. ”

**Bryan Balsiger** - Ambassadeur d’Epona, Membre du cadre suisse élite en saut et classé 6ème au Grand Prix Rolex du CHI 2019



“ Une assurance pour chevaux peut aider les propriétaires de chevaux à se protéger contre des mauvaises surprises. Je suis très reconnaissante d’avoir Epona comme interlocuteur attentif qui me sert de soutien. ”

**Estelle Wettstein** - Ambassadrice d’Epona et Membre du cadre suisse élite en dressage avec sa jument West Side Story

**Calculez votre prime sur : [epona.ch](https://epona.ch)**

**epona.**

Partenaire  
officiel du



**L’assurance suisse pour les animaux.**



- 9 h** **Epreuve N°9** **Boulangerie Le Délice, M. Albert Michellod - Leytron**  
R/N 100 cm barème A au chrono
- 10 h 30** **Epreuve N°10** **Prix Epona**  
R/N 105 cm barème A au chrono en 2 phases  
Un cadeau est offert aux trois premiers classés par Epona.
- 13 h 30** **Epreuve N°11** **Prix Ville de Sion**  
J 120 cm barème A au chrono  
1<sup>re</sup> épreuve Championnat Romand Junior R  
Une couverture est offerte au vainqueur par la Ville de Sion.
- à la suite** **Epreuve N°12** **Prix Ville de Sion**  
R/N 130 cm barème A au chrono  
1<sup>re</sup> épreuve Championnat Romand Junior N  
Une couverture est offerte au vainqueur par la Ville de Sion.
- 16 h** **Epreuve N°13** **Prix Société des Cavaliers Valaisans**  
B 80 cm sans chrono (plaques et flots à tous les sans faute)
- à la suite** **Epreuve N°14** **Prix Axius**  
B 90 cm barème A au chrono

Les plaques pour la journée sont offertes par la Menuiserie Michel Juillerat à Sion.

Les flots pour la journée sont offerts par Martinetti Group SA et Habana Lounge Club.

Le chronométrage et le service médical pour la journée sont offerts par Le Cavalier Romand, Nathalie et Alban Poudret à Pully.

---

**Des listes d'engagés seront à votre disposition à partir du mardi 15 septembre et les listes de départ définitives seront disponibles le jour précédant vos épreuves à partir de 16 h sur le site [info.fnch.ch](http://info.fnch.ch)**

---



# LE CAVALIER

PREMIER MENSUEL HIPPIQUE DE SUISSE ROMANDE

## ROMAND

**Notre raison d'être  
est d'enrichir votre passion**

**ABONNEZ-VOUS !**

**11 N<sup>OS</sup> + L'ANNUAIRE 112.- +  
L'AVANTAGE DE BÉNÉFICIER  
DE NOMBREUSES OFFRES**



Je m'abonne au Cavalier Romand pour un an au prix de 112.- fr.

Nom : ..... Prénom : .....

Adresse : .....

E-mail : .....

Date: ..... Signature: .....

Bulletin à retourner au Cavalier Romand, 24 rue du Port, 1009 Pully,  
tél. 021/729 86 83 - [redaction@cavalier-romand.ch](mailto:redaction@cavalier-romand.ch)

Vous pouvez aussi vous abonner sur [www.cavalier-romand.ch](http://www.cavalier-romand.ch)





**8 h Epreuve N° 15 Prix Café La Semeuse - La Chaux-de-Fonds**

B 100 cm au style

**à la suite Epreuve N° 16 Prix Meubles Descartes - Saxon**

B 100 cm au style

**12 h Epreuve N° 17 Prix Le Cavalier Romand**

J 125 cm en 2 manches (2<sup>e</sup> manche réduite)

+ 1 barrage au chrono pour les médailles

Finale Championnat Romand Junior R

Une couverture est offerte au vainqueur par Epona.

Un panier garni est offert au vainqueur par Les Fruits de Martigny, M. Laurent Rossier à Riddes.

Un don d'honneur est offert aux cinq premiers classés par Le Cavalier Romand, Nathalie et Alban Poudret.

**Epreuve N° 18 Prix Le Cavalier Romand**

R/N 135 cm en 2 manches (2<sup>e</sup> manche réduite)

+ 1 barrage au chrono pour les médailles

Finale Championnat Romand Junior N

Une couverture est offerte au vainqueur par Epona.

Un panier garni est offert au vainqueur par Les Fruits de Martigny, M. Laurent Rossier à Riddes.

Un don d'honneur est offert aux cinq premiers classés par Le Cavalier Romand, Nathalie et Alban Poudret.

**15 h 30 Epreuve N° 19 Prix Fonds du Sport Cantonal**

N 150 cm en 2 manches (2<sup>e</sup> manche réduite)

+ 1 barrage au chrono pour les médailles

Finale Championnat Romand Elite

Compte pour le classement des wild cards du CHI Genève 2020

Le vainqueur gagne une wild card pour le CSI de Verbier 2021

Une couverture est offerte au vainqueur par Epona.

Un bracelet Clic H Femme Hermès en émail et un bracelet Goliath Homme en cuir sont offerts à la première cavalière et au premier cavalier classés avec la complicité d'Hermès à Crans par M<sup>me</sup> Patricia Rossiaud.

Un panier garni est offert au vainqueur par Les Fruits de Martigny, M. Laurent Rossier à Riddes.

Une bouteille de champagne Testulat est offerte aux trois premiers classés par la société Combex, MM. Philippe et Axel Wend à Genève.

Les plaques pour la journée sont offertes par Riedweg et Gendre SA à Carouge.

Les flots pour la journée sont offerts par Epona.

Le chronométrage et le service médical pour la journée sont offerts par la Bourgeoisie de Sion.

**Des listes d'engagés seront à votre disposition à partir du mardi 15 septembre et les listes de départ définitives seront disponibles le jour précédant vos épreuves à partir de 16 h sur le site [info.fnch.ch](http://info.fnch.ch)**



## Restaurant «Le Bistro»

**Daniel Loretan**

---

Route de Vissigen 150 - 1950 Sion

Tél. 027 203 79 03

Fax 027 203 79 01

E-mail: [bistrogolf@netplus.ch](mailto:bistrogolf@netplus.ch)



Nous faisons

**la fête**

pour vous!

LA SOCIÉTÉ DES CAVALIERS VALAISANS VOUS SOUHAITE LA BIENVENUE  
EN VALAIS À L'OCCASION DU ROMANDIE HORSE SHOW 2020



© nissada.com

SOCIÉTÉ DES CAVALIERS VALAISANS \ WALLISER REITER VERBAND

**LA SEMEUSE**  
NOUVEAU  
**DELIZIO**<sup>®\*</sup>  
CAPSULES COMPATIBLES

**LA SEMEUSE**  
ESPRESSO  
LA SEMEUSE  
ESPRESSO  
LA SEMEUSE  
LUNGO

\*Delizio<sup>®</sup> est une marque déposée de la Fédération des coopératives Migros, Zurich.

**LA SEMEUSE**

[www.lasemeuse.ch](http://www.lasemeuse.ch)



# Audi Q3 Sportback

## Special Edition Attraction

**Dès CHF 279.-/mois**

Audi Q3 Sportback Attraction 35 TFSI, 150 ch, boîte à 7 vitesses S tronic, 6,3 l/100 km, 145 g CO<sub>2</sub>/km, cat. A. Prix catalogue CHF 53 350.-, compensation de change CHF 1809.-, prime CHF 10 270.-, prix d'achat au comptant CHF 41 271.-. Taux d'intérêt annuel effectif du leasing: 0,9%, durée: 48 mois (10 000 km/an), acompte spécial: CHF 10 317.-. Mensualité de leasing: CHF 279.-, hors assurance casco complète obligatoire. L'octroi d'un crédit est interdit s'il entraîne le surendettement du consommateur. Financement par AMAG Leasing SA. Modèle présenté: Q3 Sportback Attraction S line 35 TFSI, 150 ch, boîte à 7 vitesses S tronic, 7,1 l/100 km, 161 g CO<sub>2</sub>/km, cat. C. Argent Rosée Métallisé, boîtier de rétroviseurs extérieurs en noir, jantes en alliage léger, design rotor à 5 branches doubles en noir mat, finition brillante, 8,5 J x 20, avec pneus 255/40 R 20, Audi Sport GmbH, phares Matrix LED, feux arrière LED et lave-phares, pack Esthétique noir, Vitrage Privacy, prix d'achat au comptant CHF 50 280.-. Cette offre est valable pour les contrats de vente conclus entre le 1.8 et le 30.9.2020. Valable pour tous les véhicules importés par AMAG Import SA.

**Garage Olympic Paul Antille Sion SA**

Rte de Riddes, 1950 Sion

Tél. 027 205 42 20, [www.garageolympic.ch](http://www.garageolympic.ch)

